



## مشکلات ارز تخصیصی، حمل و نقل و گمرک بررسی می‌شود

دفتر خدمات مشورتی کمیته ایرانی ICC، به منظور حفظ منافع حرفه‌ای اعضا و دست‌اندرکاران عرصه‌های گوناگون بازرگانی بین‌المللی و بهره‌گیری بهینه از توان کارشناسی موجود در بدنه کمیسیون‌های تخصصی و خدمات مشورتی کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی، اقدام به برگزاری نشست‌های پرسش و پاسخ برای گشایش مشکلات ایجاد شده کرده است.

اینک این دفتر، دوازدهمین نشست پرسش و پاسخ خود را با حضور «محمود رستم افشار» دبیر کمیسیون حمل و نقل و خدمات پشتیبانی، «مجید زند میرآلاند»، مشاور عالی دفتر خدمات مشورتی کمیته ایرانی ICC و «مرتضی فرخزاد»، کارشناس ارشد دفتر واردات گمرک جمهوری اسلامی، با موضوع «مشکلات ارز تخصیصی، حمل و نقل و گمرک» در روز چهارشنبه، ۶ شهریور ماه سال ۱۳۹۲، در ساعت ۱۴ لغایت ۱۶ در سالن اجتماعات طبقه سوم اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی تهران (خیابان خالد اسلامبولی (وزرا) شماره ۸۲- مقابله کوچه ۲۱ برگزار می‌نماید.

شایان ذکر است ثبت نام رایگان بوده و از طریق فاکس انجام می‌گیرد. لذا، علاقه‌مندان می‌بایست نام و سمت خود را همراه با امضای معتبر روی سبرگ درج و به شماره ۸۸۷۲۸۰۷۷ ارسال نمایند.

توجه: حداقل ظرفیت پذیرش ۲۵ نفر است.

## بولتن هفتگی

کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی

سال هفتم ■ شماره ۲۰ (شماره پیاپی ۳۰۲) ■ ۲ شهریور ماه ۱۳۹۲

در این شماره می‌خوانید:

- آخرین نظرسنجی IFO و ICC گزارش می‌دهد: با وجود تداوم بهبود وضعیت اقتصادی در ایالات متحده آمریکا، همچنان چشم‌انداز اقتصاد جهانی مبهم است
- مشکلات ارز تخصیصی، حمل و نقل و گمرک بررسی می‌شود
- پیشنهاد تغییر نام کمیسیون «خدمات مالی» به «خدمات مالی و سرمایه‌گذاری»

برنامه نشست‌های کمیسیون کمیته ایرانی ICC

• معرفی کتاب: «اینکوتزم ۲۰۱۰»

وبسایت جدید کمیته ایرانی ICC: [WWW.ICC-IRAN.COM](http://WWW.ICC-IRAN.COM)

## آخرین نظرسنجی IFO و ICC گزارش می‌دهد: با وجود تداوم بهبود وضعیت اقتصادی در ایالات متحده آمریکا، همچنان چشم‌انداز اقتصاد جهانی مبهم است

بر اساس نظرسنجی اقتصاد جهانی اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC) و موسسه تحقیقات اقتصادی مونیخ IFO که در تاریخ ۱۴ آگوست ۲۰۱۳ برابر با ۲۳ مرداد ماه ۱۳۹۲، منتشر شده است؛ در این سه ماهه، اقتصاد جهانی، عمدها به دلیل کاهش خوش‌بینی در آسیا و آمریکای لاتین اندازی ضعیف شده است. این امر در حالی است که علاوه برگزاری نشست‌های اقتصادی در آمریکای لاتین به چشم می‌خورد.



در آخرین نظرسنجی اقتصاد جهانی IFO که با مشارکت ICC صورت گرفته است، بالغ بر هزار اقتصاددان از ۱۲۳ کشور دنیا در این نظرسنجی شرکت کرده‌اند. نظرسنجی کاهش در وضعیت کنونی اقتصاد جهانی و چشم‌انداز شش ماهه اقتصادی را نشان می‌دهد. شاخص وضعیت نظرسنجی در سه ماهه سوم سال ۹۴/۱، به ۲۰۱۳، افت کرده است که میزانی کمتر نسبت به ابتدای سال ۲۰۱۳ را به نمایش می‌گذارد که این امر با وجود افزایشی ۹۶/۸ در سه ماهه دوم می‌باشد.

ژان گای کریر (Jean-Guy Carrier)، مدیرکل ICC گفت: «ما از بهبود وضعیت اقتصادی در ایالات متحده آمریکا و ثبات در اروپا خرسند هستیم.» وی افزود: «هر چند هنوز با بسیاری از کشورها درگیر هستیم، دولتها به اقدامات بیشتری به منظور جلب اعتماد سرمایه‌گذاران نیاز دارند. ICC از رهبران گروه ۲۰ می‌خواهد تا در اجلاس آتی گروه ۲۰ اقداماتی راسخ‌تر را در رسیدگی به تردیدها انجام دهند. اجلاس آتی گروه ۲۰ در سنت پترزبورگ برگزار می‌شود. همچنین ICC خواستار ارسال پیامی به بازارهای علاقه‌مند به سرمایه‌گذاری است. سرمایه‌گذاری و جریان‌های بزرگ‌تر تجاری می‌توانند مشاغل مورد نیاز و بدون بدھی ایجاد کنند.

علاوه بر این ICC از اعضای سازمان تجارت جهانی (WTO)<sup>۱</sup> درخواست می‌کند تا به توافقنهای پیرامون تسهیل تجارت دست یابند. بر طبق پژوهشی که در موسسه پیترسون انجام گرفته است، این امر می‌تواند به تولید ناخالص داخلی (GDP)<sup>۲</sup> منجر شود که در حدود ۹۶۰ میلیارد دلار ایالات متحده آمریکا افزایش داشته و بالغ بر ۱۸ میلیون شغل را در سراسر جهان ایجاد می‌کند.

کریر گفت: «مسائل بسیار کمی وجود دارد که بایستی برای دستیابی به توافق پیرامون تسهیل تجارت حل و فصل گردد. مسائل مذکور می‌توانند در کنفرانس آتی وزرا (در دسامبر ۲۰۱۳) مورد بررسی واقع شوند.

با توجه به مشاهده علائمی از بهبود اقتصاد جهانی، کلاوس والراب (Klaus Wohlrabe)، معاون رئیس مرکز تحقیق و تحلیل چرخه کسب و کار، تحولات در سه ماهه آتی را مهم دانست.

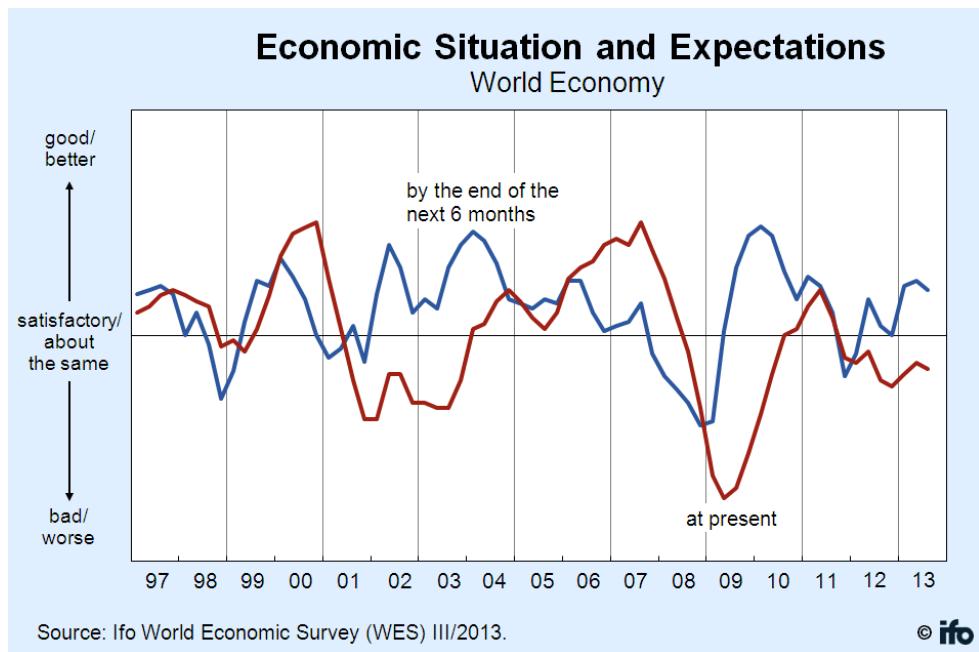
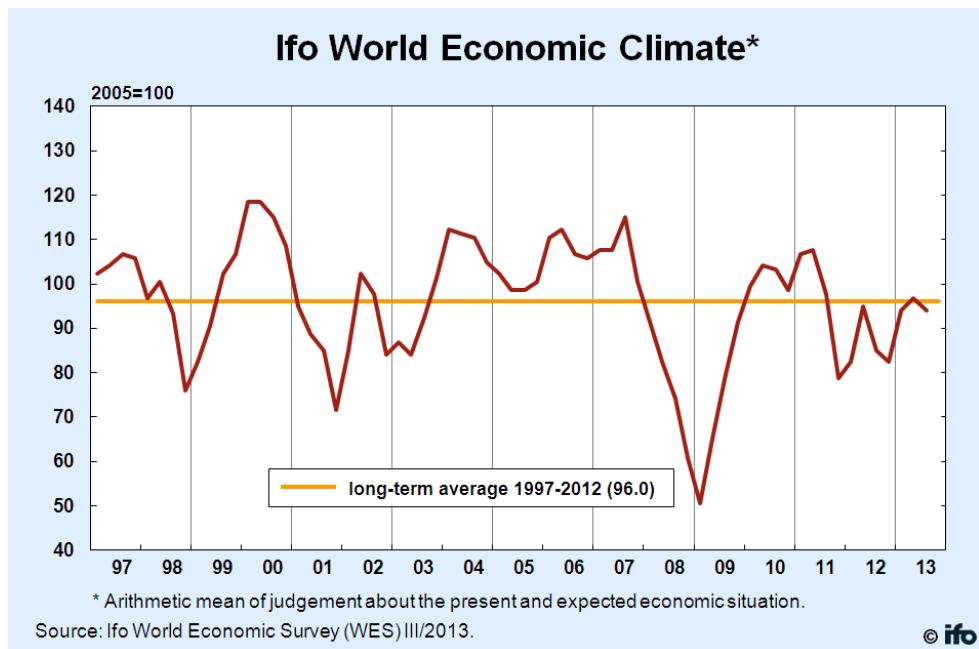
والراب گفت: «نظرسنجی نشان از بهبودی انداز در جهان دارد که می‌توان در سال جاری به آن دست یافت: هرچند در حال حاضر روند بهبودی متوقف شده است، اما امکان حرکت دوباره آن وجود دارد. امیدواریم که وضعیت کسب و کار در سه ماهه آتی منظم شود، اما در صورت کاهش، به ویژه در آسیا، وضعیت اقتصاد جهانی وخیم‌تر خواهد شد.»

World Economy (Index, 2005 = 100)

Quarter/year	III/11	IV/11	I/12	II/12	III/12	IV/12	I/13	II/13	III/13
Climate	97.7	78.7	82.4	95.0	85.1	82.4	94.1	96.8	94.1
Situation	99.1	86.0	84.1	87.9	78.5	76.6	80.4	84.1	82.2
Expectations	96.5	71.9	80.7	101.8	91.2	87.7	107.0	108.8	105.3

Climate (2005=100)

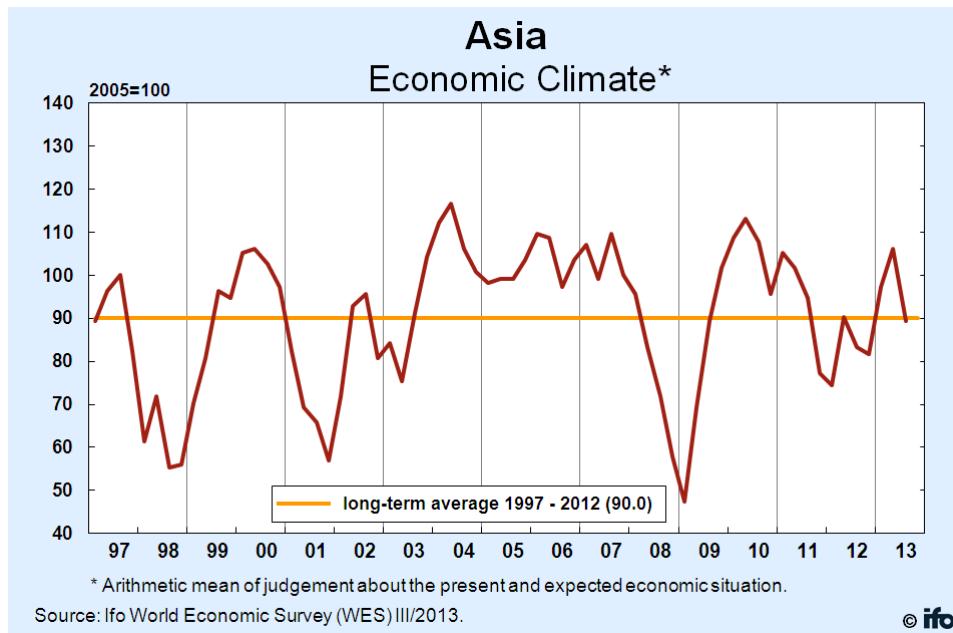
Quarter/year	III/11	IV/11	I/12	II/12	III/12	IV/12	I/13	II/13	III/13
North America	81.2	69.5	87.9	95.4	81.2	80.3	86.2	87.0	93.7
Europe	103.9	80.6	81.6	96.1	86.4	80.6	90.3	93.2	99.0
Asia	94.7	77.2	74.6	90.4	83.3	81.6	97.4	106.1	89.5



## آسیای هوشیار

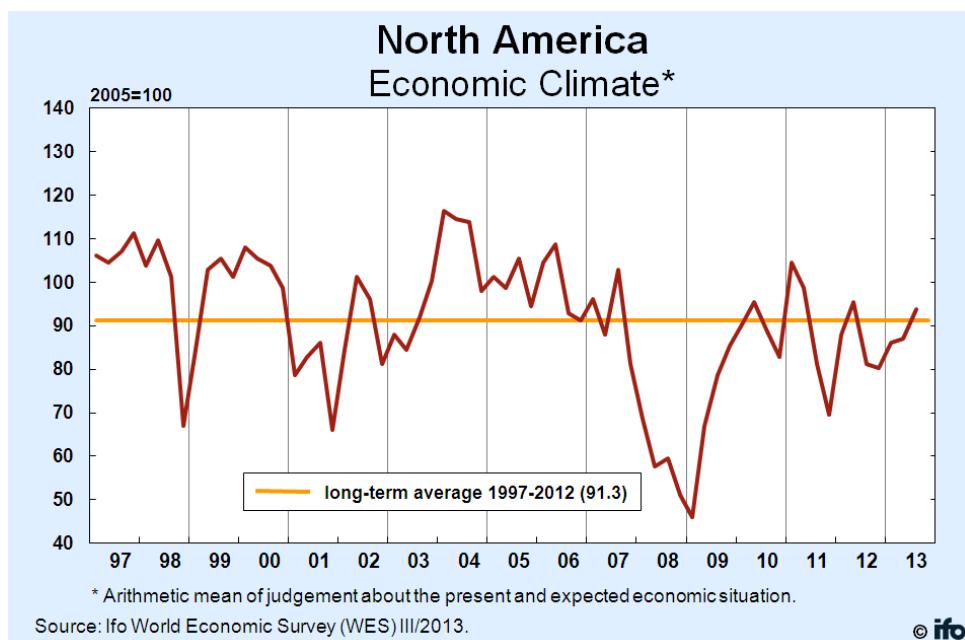
شاخص وضعیت اقتصاد جهانی در آسیا به میزانی کمتر از میانگین بلندمدت خود رسیده که این موضوع پس از خوشبینی حاصل از افزایش موقت در سه ماهه قبلی است. این امر به طور کلی، به دلیل افزایش هوشیاری در مورد چشم انداز شش ماهه اقتصادی چین پدید آمده، در حالی که وضعیت کنونی اقتصاد جهانی به میزانی پایین تر از «رضایت‌بخش» تنزل یافته است.

والراب شرح داد: «رکود در وضعیت اقتصادی چین به طور عمده به دلیل کاهش در انتظارات است - که این امر مسئله‌ای روانی می‌باشد. ما می‌بایست منتظر سه ماهه آتی بمانیم تا شاید شاهد تحقق احساسات با خوش‌بینی کمتری، مانند کاهش واقعی اقتصادی، باشیم.»



### آمریکای شمالی روشن

کارشناسان WES<sup>۳</sup> در مورد وضعیت اقتصادی آمریکای شمالی، طی سال گذشته، خوش‌بین‌تر شده‌اند و انتظارات در حال افزایش بوده و بیانگر تداوم بهبود اقتصادی خواهد بود.

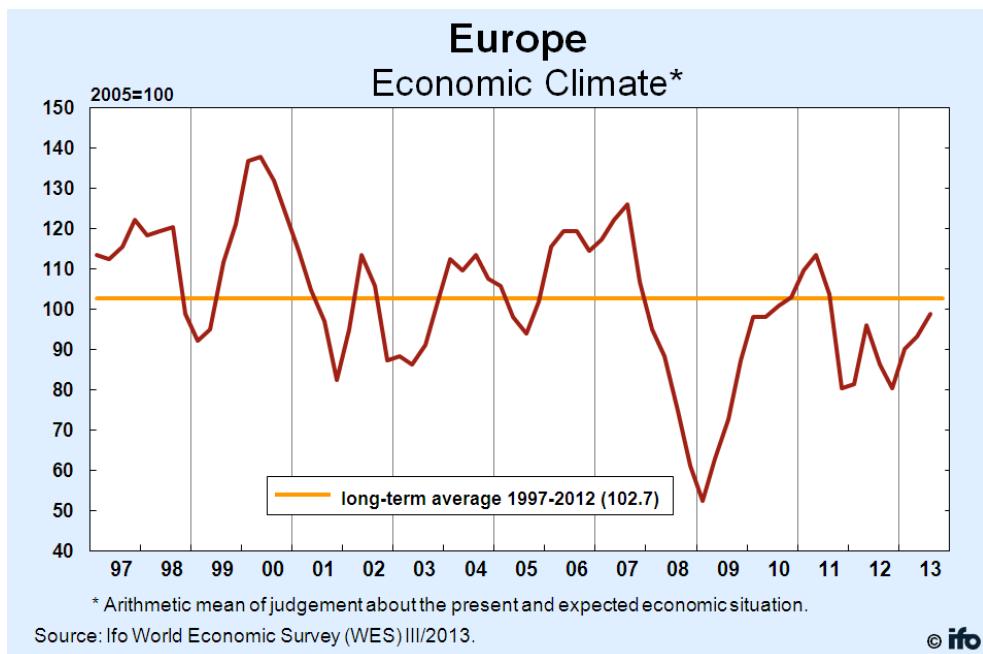


## افزایش امیدواری در منطقه یورو

نظرسنجی IFO و بیانگر ثبات اقتصادی در حال ظهوری را در منطقه یورو نشان می‌دهد. انتظارات اقتصادی به افزایشی سه ماهه دست یافته و شاخص وضعیت اقتصادی منطقه را به بالاترین سطح خود از اوخر سال ۲۰۱۱ رسانده است. تنها در دو کشور اسلوونی و قبرس انتظار تداوم رکود اقتصادی می‌رود. هر چند، ارزیابی‌ها از شرایط اقتصادی فعلی در کشورهای یورو، تا سطوح اولیه در سال ۲۰۱۳ عقب رفته، اما وضعیت کلی اقتصادی همچنان پایین‌تر از میانگین بلند مدت خود است.

IFO، خوشبینی در منطقه یورو را به «نبود اخبار بد» نسبت می‌دهد؛ از آنجا که از سال گذشته، پس از تعهد رئیس بانک مرکزی اروپا، ماریو دراگی (Mario Draghi)، مبنی بر حفاظت از منطقه یورو در برابر فروپاشی، اعتماد افزایش یافته است. این موضوع به کشورها فرصتی را ارائه می‌دهد تا اقدامات لازم برای بهبود اقتصادی را انجام دهند.

پاسخ‌دهندگان به نظرسنجی IFO، وضعیت اقتصادی را در فرانسه، یونان، ایتالیا، پرتغال، اسپانیا و قبرس ضعیف می‌دانند. آنها نگاهی کمی مثبت‌تر به بلژیک، ایرلند، فنلاند، هلند و اسلوونی دارند. همچنین از نقطه‌نظر آنها، آلمان و استونی تنها کشورهایی هستند که به امتیاز «رضایت‌بخش تا مطلوب» دست یافته‌اند.



## تورم

به طور کلی، تحلیل‌گران WES، انتظار افزایشی  $\frac{3}{2}$  درصدی در قیمت‌ها را بدون تغییر نسبت به سه ماهه قبلی در سال ۲۰۱۳ دارند. تخمین‌ها برای منطقه یورو به  $\frac{1}{7}$  درصد در سال ۲۰۱۳ از  $\frac{1}{9}$  درصد در سه ماهه قبلی تنزل یافت. نرخ‌های بهره کوتاه‌مدت توسط بانک‌های مرکزی تعیین شده است که انتظار می‌رود تا حد زیادی در شش ماهه آتی در سطح متوسط باقی بماند. هر چند تعداد رو به ازدیادی از تحلیل‌گران انتظار افزایش در نرخ‌های بهره بلندمدت را دارند، که اساساً از بازارهای سرمایه تاثیر می‌گیرد. با وجود افزایش اندکی که در نرخ‌های بهره بلندمدت در بسیاری از نقاط منطقه یورو پیش‌بینی می‌شود، انتظار می‌رود در کشورهای بحران‌زده نرخ‌های بهره کاهش یافته و یا بدون تغییر بماند.

شرکت‌کنندگان در WES، به طور متوسط در شش ماهه آینده، رشد ارزش دلار ایالات متحده آمریکا را انتظار دارند. دلار ایالات متحده آمریکا در برابر یورو افزایش قیمت داشته است.

### رقابت مالیاتی بین کشورها

سوال ویژه ICC در نظرسنجی بر نگرش‌های دولتها به کسب و کار تمرکز دارد. دولتها برای جلب بیشتر سرمایه‌گذاری خارجی، دائمًا نرخ‌های مالیاتی خود را کاهش می‌دهند. حداقل نیمی از کارشناسان WES، از تمامی نقاط جهان، بر این باورند که کسب و کار در کشورهای آنها، رقابت مالیات قانونی بین کشورها در نظر گرفته می‌شود که «اگر با یک توافق بین‌المللی محدود نشود، به طور بالقوه مضر می‌باشد». در حدود یک سوم از رقابت مالیات بین‌المللی «مفید» در نظر گرفته می‌شود - که در طیف ۲۱ درصدی برای اقیانوسیه تا ۴۴ درصدی برای کشورهای مستقل مشترک‌المنافع (CIS)<sup>۴</sup> می‌گنجد - و بخش کوچکی از آن را هم «مضر» می‌دانند.

همچنین کارشناسان اقتصادی پرسشی را با مضمون «کدام مالیات را در کشور خود، برای کسب و کار از منظر اداری سنگین‌تر می‌دانید؟» مطرح کردند. نتایج در مورد این پرسش در سراسر جهان متفاوت است. مالیات بر درآمد شرکت‌ها، بوروکراتیک‌ترین مالیات حاکم بر آسیا، آمریکای شمالی و اقیانوسیه در نظر گرفته می‌شود. مشارکت کارفرمایان امنیت اجتماعی، بزرگ‌ترین مانع برای مالیات در اروپای غربی و شرقی، کشورهای مستقل مشترک‌المنافع و آمریکای لاتین ذکر می‌شود. در همین حال، مالیات بر ارزش افروده (VAT)<sup>۵</sup> یا مالیات بر فروش سنگین‌ترین مالیات برای کسب و کار در آفریقا و خاور نزدیک است. در بسیاری از مناطق مالیات‌های موارد خاص و انرژی کمترین مشکل را دارند.

برای دانلود نسخه‌های قبلی نظرسنجی اقتصاد جهانی IFO می‌توانید به نشانی اینترنتی <http://www.cesifo-group.de/ifoHome/publications/journals/CESifo-World-Economic-Survey.html> مراجعه نمایید.

جهت کسب اطلاعات بیشتر به موسسه تحقیقات اقتصادی IFO مونیخ به نشانی اینترنتی <http://www.cesifo-group.de/ifoHome.html> مراجعه فرمایید.

<sup>۱</sup> WTO: World Trade Organization

<sup>۲</sup> GDP: Gross Domestic Product

<sup>۳</sup> WES: World Economic Survey

<sup>۴</sup> CIS: Commonwealth of Independent States

<sup>۵</sup> VAT: Value Added Tax

### پیشنهاد تغییر نام «کمیسیون خدمات مالی» به «خدمات مالی و سرمایه‌گذاری»

امروزه با گسترش بازار سرمایه، بخش عمده‌ای از خدمات مالی که ارائه می‌شوند، اختصاص به سرمایه‌گذاری افراد و شرکت‌ها داشته و گروه‌های ذکر شده، بیشترین سهم خدمات مالی را دریافت می‌کنند. بنابراین از سوی دبیر کمیسیون مذکور «محمد اسماعیل فدائی‌نژاد» تغییر نام «کمیسیون خدمات مالی» به «کمیسیون خدمات ملی و سرمایه‌گذاری» پیشنهاد شد تا دامنه فعالیت‌های این کمیسیون افزایش یابد.



پیشنهاد تغییر نام کمیسیون از سوی دبیرکل کمیته ایرانی ICC، محمد مهدی بهکیش، با استقبال روبهرو شد، اما تصویب نهایی نام این کمیسیون به جلسه آتی هیئت رئیسه کمیته ایرانی ICC موکول شد تا در این باره اعلام نظر نمایند.

با تغییر نام کمیسیون، اهدافی که این کمیسیون پیگیری خواهد کرد به شرح ذیل می‌باشد:

۱. تشکیل کمیته‌ای از فعالان بازار سرمایه برای بررسی شرایط اقتصادی و مالی تاثیرگذار بر سرمایه‌گذاری‌ها در بورس اوراق بهادار، بورس کالا، بورس انرژی و فرابورس و تهییه گزارش برای ارائه در جلسات مورد نظر ICC
۲. بررسی و پیگیری عملیاتی که توسط کمیسیون خدمات مالی سایر کشورها انجام می‌شود و در صورت نیاز الگوبرداری و بومی‌سازی آنها و پیشنهاد به ICC ایران
۳. تشکیل سمینارهای تخصصی برای اعضا و فعالین بازارهای سرمایه و یا مشارکت با دانشگاه‌ها و سازمان بورس و اوراق بهادار برای برگزاری همایش‌های مشترک
۴. همکاری با کمیسیون‌های دیگر ICC در صورت نیاز مالی و اقتصادی
۵. تشکیل جلسات مشاوره برای اعضا در خصوص سرمایه‌گذاری در بورس و تشکیل سبد سهام با استفاده از متخصصین مالی و اقتصادی
۶. انتشار الکترونیکی بولتن خدمات مالی و سرمایه‌گذاری به صورت ماهیانه

کمیسیون خدمات مالی کمیته ایرانی ICC در دی ماه ۱۳۸۴ با هدف رشد و توسعه بازارهای مالی آغاز به کار کرد که در قالب سه کارگروه بانکی، بازار سرمایه و زیربنایی فعالیت‌های خود را سازماندهی می‌نماید.

## برگزاری سمینار «مهندسی کیفیت»

سمینار «مهندسی کیفیت» توسط کمیته ایرانی ICC در تاریخ ۲۳ مرداد ۱۳۹۲ در اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران برگزار شد. این سمینار با سخنرانی «احمد عبداللهزاده»، دبیر کمیسیون اقتصاد دیجیتالی کمیته ایرانی ICC و با حضور جمعی از کارشناسان امور اینفورماتیک بانک‌ها و شرکت‌های IT تشکیل گردید. عبدالهزاده، ابتدا توضیحات کاملی درباره تامین کیفیت به شرح ذیل مطرح نمود.

تامین کیفیت به معنی بازرسی و بازبینی فرآیندها و محصولات پروژه، اعم از خروجی‌های نهایی سیستم و یا خروجی‌های مراحل تولید نرم افزار، جهت اطمینان از انطباق آنها با استانداردها و روش‌های اجرایی مناسب است. هدف از انجام فعالیت‌های

تامین کیفیت، همکاری با تیم پروژه در جهت رسیدن به کیفیت قابل قبول و تعریف شده می‌باشد. فعالیت‌های تامین کیفیت، بر اساس متداول‌ترین مشخصی انجام می‌پذیرد. در این متداول‌تری لازم است، روش‌ها، فرآیندها، محدوده انجام فعالیت‌ها، پروتکل‌های تعامل میان ذینفعان پروژه در ارتباط با تضمین کیفیت و روش‌ها و ابزارهای مشخصی جهت انجام فعالیت‌های تضمین کیفیت ارائه گردد. در متداول‌تری تامین کیفیت مجموعه فعالیت‌های مورد نیاز برای انجام فعالیت‌های تامین کیفیت مشخص و ابزارهایی جهت انجام این فعالیت‌ها معرفی می‌گردد. همچنین نحوه استفاده از این ابزارها جهت انجام فعالیت‌های تامین کیفیت تشریح می‌گردد.





در رابطه با کیفیت در محصول تولید شده، مسائل مهمی از قبیل تضمین کیفیت، کنترل کیفیت و ... مطرح می‌شود. وی پیش‌نیازهای ورود به بحث را به صورت مختصر بیان نمود. سپس یادآور شد که مهندسی کیفیت با تضمین یا کنترل کیفیت تفاوت دارد، در مهندسی کیفیت، اندازه‌گیری کیفیت مطرح می‌شود. به عبارت دیگر، در این حالت کیفیت را کمی خواهیم نمود و برای نیل به این مقصود باید اندازه داشته باشیم و زمانی که بتوان از کیفیت اندازه ارائه داد، افق‌های جدیدی فراوری بازخواهد شد که عبارت است از توانایی اندازه‌گیری و تعیین دقیق کمیت‌های مورد نظر در این راستا و ارائه خروجی دقیق تر نسبت به حالت کیفی. مهندسی کیفیت سیستم‌های سخت‌افزاری یک امر شناخته شده به حساب می‌آید، اما مهندسی کیفیت سیستم‌های نرم‌افزار موضوعی است که کمتر به آن پرداخته شده است.

همه بر این اصل متفق‌اند که اگر فردی محصولی را با این تضمین که نیاز خاصی را برآورده خواهد کرد، خریداری نماید، این حق را داراست که از محصول خریداری شده چنین انتظاری داشته باشد. این حقیقت، شالوده انگیزه مهندسی کیفیت است. علاوه بر این، هر تولیدکننده‌ای ممکن است به دو دلیل زیر، به مقوله مهندسی کیفیت تمایل نشان دهد: ۱- اعتبار یک سازمان، بر کیفیت محصولات آن استوار است (تا جایی که نیازهای مشتری را برآورده می‌سازد). ۲- دلگرمی کارشناسان یک شرکت در اعتقاد به کیفیت محصولی است که تولید می‌کنند و افتخار سهم داشتن در چنین تولیدی.

استفاده از یک برنامه کامل در رابطه با مهندسی کیفیت، در کنترل فرایند هر طرحی نقش مؤثری خواهد داشت. اگر چنین برنامه‌ای به صورت صحیح ایجاد و پیاده‌سازی شود، تضمین خواهد نمود که طرح دقیقاً بر نیازها منطبق خواهد بود، علاوه بر آن عملکرد طرح نیز، خود گواه نیازهایی خواهد بود که انتظار برآورده شدن آن می‌رود. براساس آنچه در ادامه اشاره خواهد شد، منافع ایجاد شده، هم مشتری و هم کاربران را راضی می‌کند و سبب افزایش انگیزه کارشناسان نیز می‌شود.

دبیر کمیسیون اقتصاد دیجیتالی به تفضیل در مورد متداول‌تری تامین کیفیت، ابعاد کیفیت، اصطلاحات مهندسی کیفیت‌ابزارهای مهندسی کیفیت، روش‌های کنترل کیفیت و بهبود مستمر، طرح تامین کیفیت، موقعیت سازمانی گروه‌های تامین کیفیت، گروه‌های تامین کیفیت، گروه کنترل کیفیت، گروه تضمین کیفیت، گروه نظارت بر کیفیت، مقایسه و ظایف گروه‌های تامین کیفیت، فعالیت‌های تامین کیفیت صحبت نمود.

سپس به معرفی نرم افزار، شرح قالب ارائه شده برای چک‌لیست، ارزیابی تحويل‌دادنی بر اساس، نتایج حاصل از تکمیل چک‌لیست، نمودار فعالیت‌های تامین کیفیت، بررسی چک‌لیست‌ها پرداخت.

در پایان این سمینار، جلسه پرسش و پاسخ برگزار شد.

## برنامه نشست‌های کمیسیون کمیته ایرانی ICC

### ▪ کمیسیون حمل و نقل و خدمات پشتیبانی

کمیسیون حمل و نقل و خدمات پشتیبانی کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بینالمللی (ICC) در روز دوشنبه مورخ ۱۳۹۲/۰۶/۰۴ ساعت ۱۴:۳۰، نشستی را به ریاست دبیر کمیسیون مذکور، «محمود رستم افشار» در سالن جلسات طبقه دوم اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران (به آدرس خیابان طالقانی، نبش خیابان شهید موسوی شماره ۱۷۵) برگزار می‌نماید،

اهم مطالب مطرح در این نشست به شرح زیر می‌باشد:

۱. گزارش و بررسی اخبار روز حمل و نقل
۲. برگزاری همایش "کارنه ATA"

### ▪ کمیسیون بانکداری

کمیسیون بانکداری کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بینالمللی (ICC) در روز سهشنبه مورخ ۱۳۹۲/۰۶/۰۵ ساعت ۱۰:۰۵ صبح، به ریاست دبیر کمیسیون مربوطه، «فریده تذهیبی» در طبقه ششم اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران (به آدرس خیابان طالقانی، نبش خیابان شهید موسوی شماره ۱۷۵) تشکیل جلسه می‌دهد.

موارد ذیل سرفصل‌های این نشست است:

۱. اخبار اتاق بازرگانی بینالمللی
۲. نامه شرکت نفت به ریاست کل بانک مرکزی درباره یکپارچه‌سازی درخواست گشایش اعتبار اسنادی و الکترونیکی نمودن مکاتبات بانک
۳. بخشندامه‌های بانک مرکزی و بحث درباره بخشندامه شماره ۱۰۰۶/۶۰ مورخ ۹۲/۴/۹
۴. اجلاس وین و شرکت‌کنندگان

## آخرین فرصت ثبت‌نام در دوره تکمیلی روش‌های پرداخت بینالمللی و ضمانت‌نامه‌ها

کمیسیون بانکداری کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بینالمللی (ICC) در نظر دارد «دوره تکمیلی روش‌های پرداخت بینالمللی و ضمانت‌نامه‌ها» را به مدت ۸۰ ساعت برگزار نماید.

مدرسین: فریده تذهیبی - فریدون شیرازی  
شروع دوره: ۱۳۹۲/۰۶/۰۶ لغایت ۱۳۹۲/۱۰/۰۴

زمان: روزهای چهارشنبه ساعت ۱۴:۰۰ الی ۱۸:۱۵ (ضمانت‌نامه‌های عندهالمطالبه، ۶ لغایت ۲۷ شهریور ماه)

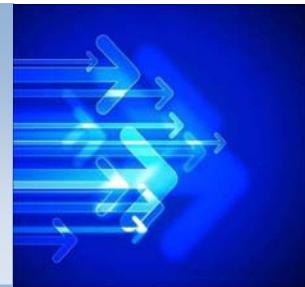
روزهای چهارشنبه ساعت ۸:۳۰ الی ۱۲:۴۵ (روش‌های پرداخت بینالمللی، ۳ مهر لغایت ۴ دی ماه)

محل برگزاری: خیابان طالقانی، شماره ۱۷۵، اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران

ارتباط با دبیرخانه: تلفن: ۸۸۳۰۶۱۲۷ فکس: ۸۸۳۰۸۳۳۰ ایمیل: ICCIran@icc-iran.org

از علاقمندان دعوت می‌شود برای نامنویسی، هزینه شرکت در دوره، (مبلغ ۷/۰۰۰/۰۰۰ ریال) را حداقل تا تاریخ شنبه ۱۳۹۲/۰۶/۰۲ به شماره حساب ۹۲۰۷/۱۴ کدشناسه ۱۵۵۰۰۵۰۰۹۲ نزد بانک ملت شعبه وزارت نفت (کد ۸۳۲۵/۵) به نام کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بینالمللی واریز و اسامی شرکت‌کنندگان را به همراه تصویر فیش واریزی به دبیرخانه کمیته ایرانی ارسال نمایند.

# سminar بازرسی کالا، یک ضرورت یا پدیده ای مزاحم در تجارت خارجی کشور *Pre-Shipment Inspection* ۱۳۹۲ شهریور ماه ۲۷



یکی از نگرانی‌های دائمی بازارگانان در معاملات بین‌المللی به ویژه هنگام خرید کالای وارداتی، عدم اطمینان به طرف مقابل و تردید در اجرای کامل تعهدات تقبل شده از طرف وی می‌باشد. در جهت کاهش این نگرانی‌ها، بازرسی کالا (در صورت استفاده درست) می‌تواند مورد توجه قرار گیرد و با استفاده از این مکانیزم، تعهدات و مسئولیت‌های فروشنده قبل از حمل کالا و دریافت پول مورد بررسی و نظارت دقیق قرار گیرد به نحوی که با اعمال نظارت و کنترل کمی و کیفی کالای خریداری شده توسط بازرس مستقل، ضمن کاهش اختلافات فیما بین خریدار و فروشنده، نگرانی خریدار تا حد امکان بر طرف گردد. به عبارت دقیق‌تر برای پیش‌گیری از بروز اشتباہات و قصور عوامل اجرایی درگیر در سازمان فروشنده و یا جلوگیری از امکان بروز تقلب و سوءاستفاده احتمالی فروشنده‌گان، به ویژه مشکلات ناشی از اعمال تحریم‌های بین‌المللی و به منظور رفع مشکلات مذکور سعی شده است که با استفاده از مکانیزم‌های خاص امکان ایجاد اختلاف بین خریدار و فروشنده به حداقل ممکن کاهش یابد.

نگرانی دیگر اما، از آن بانک تجاری گشاینده اعتبار اسنادی وارداتی یا بانکی است که با تأمین منابع ریالی یا ارزی به استقبال خطرات و ریسک‌های ناشی از یک قرارداد بین‌المللی می‌رود و نهایتاً بانک مرکزی جمهوری اسلامی ایران به عنوان سازمانی که صیانت از منابع ارزی کشور دغدغه مدیران آن است، نگرانی صحت و سقم معامله و ورود کالا معادل ارزش ارز پرداخت شده است؛ البته همین نگرانی را گمرک ورودی کشور نیز به نوع دیگری دارد.

از این رو، کمیته ایرانی اتاق بازارگانی بین‌المللی (ICC) در نظر دارد سminar را تحت عنوان «بازرسی کالا، یک ضرورت یا پدیده ای مزاحم در تجارت خارجی کشور» برگزار نماید.

- سخنرانان: آقایان محمدصالح ذوقی و ملک‌رضا ملک‌پور
- زمان: چهارشنبه، ۲۷ شهریور ماه ۱۳۹۲ ساعت: ۸:۳۰ الی ۱۲:۳۰
- محل برگزاری: خیابان طالقانی شماره ۱۷۵، اتاق بازارگانی، صنایع، معدن و کشاورزی ایران
- ارتباط با دبیرخانه: تلفن ۸۸۳۰۸۴۳۰ فکس ۸۸۳۰۶۱۲۷ ای‌میل [ICCIran@icc-iran.org](mailto:ICCIran@icc-iran.org)

از علاقهمندان دعوت می‌شود برای نامنویسی در سminar فوق، هزینه شرکت در سminar (مبلغ ۱۲۰۰,۰۰۰ ریال برای اعضای کمیته ایرانی و ۱۵۰۰,۰۰۰ ریال برای غیراعضا) را حداکثر تا تاریخ یکشنبه ۲۴ شهریور ماه ۱۳۹۲ به شماره حساب ۹۲۰۸/۰۰۱۵۵۰۰۵۰۰۹۲ کد شناسه ۶۳۲۵/۵/۵ به نام کمیته ایرانی اتاق بازارگانی بین‌المللی واریز و اسامی شرکت‌کنندگان را به همراه تصویر فیش واریزی به دبیرخانه کمیته ایرانی ارسال نمایند.

برنامه سminar و بروشور مرتبط با آن در سایت کمیته ایرانی [www.icc-iran.org](http://www.icc-iran.org) (ICC)، بخش آموزش، در دسترس می‌باشد.

همچنین علاقهمندان می‌توانند با مراجعه به بخش ثبت‌نام آنلاین در سایت فوق نامنویسی نمایند.

## معرفی کتاب:

### «اینکوترمز ۲۰۱۰»

کتاب «اینکوترمز ۲۰۱۰»، جزو کتاب‌های پرفروش کمیته ایرانی ICC است که چندی است، چاپ پنجم آن روانه بازار شده است.



کتاب «اینکوترمز ۲۰۱۰»، مقررات اتفاق بازرگانی بین المللی برای استفاده از اصطلاحات بازرگانی بین المللی و داخلی، ترجمه «محمد صالح ذوقی» و «مجید زند میرآلاند» است که تفسیر کارشناسانه در مورد وظایف و تکاليف مختلفی که توسط اینکوترمز تعیین و مقرر می‌گردد ارائه می‌دهد و پاسخگوی نیاز کاربران مقررات اینکوترمز ۲۰۱۰ برای درک آسان و بهتر این مقررات است؛ به علاوه، این نشریه تغییراتی را که با توجه به نیاز کاربران در مقررات جدید اینکوترمز صورت گرفته است تشریح می‌کند؛ تغییر روش طبقه‌بندی مبانی اینکوترمز از گروه‌های چهارگانه E,F,C,D به دو گروه تحت عنوان مبانی مورد استفاده در حمل با هر نوع وسیله نقلیه و مبانی مورد استفاده در حمل دریایی و آبراه داخلی و کاهش تعداد مبانی از ۱۳ اصطلاح به ۱۱ اصطلاح از جمله تغییرات مهم در متن اینکوترمز ۲۰۱۰ می‌باشد.

### بر اساس دستورالعمل بانک مرکزی، مقررات اینکوترمز ۲۰۱۰ فقط با آرم کمیته ایرانی اتفاق بازرگانی بین المللی (ICC) معتر است

بانک مرکزی جمهوری اسلامی ایران، طی دستورالعمل شماره ۹۰/۸۲۰۵۳ مورخ ۱۳۹۰/۰۴/۱۲ به کلیه بانک‌های دولتی و غیردولتی، ابلاغ کرد که مقررات اینکوترمز ۲۰۱۰ که از اول ژانویه ۲۰۱۱ اجرایی گردیده توسط کمیته ایرانی اتفاق بازرگانی بین المللی ترجمه و منتشر شده است. این دستورالعمل تأکید می‌نماید که اصل و ترجمه نشريات اتفاق بازرگانی بین المللی (ICC) بايستی با آرم کمیته ایرانی اتفاق بازرگانی بین المللی (ICC) مورد استناد و بهره برداری قرار گیرد.

**ICC Iran**  
International Chamber of Commerce  
*The world business organization*

**Weekly Bulletin**  
Tel: +9821-88306127  
+9821-88317783  
Fax: +9821-88308330  
E-mail: [info@icc-iran.com](mailto:info@icc-iran.com)

### بولتن هفتگی

کمیته ایرانی اتفاق بازرگانی بین المللی

تبهیه و تنظیم: روابط عمومی کمیته ایرانی ICC

تلفن: ۰۶۱۲۷-۸۸۳۱۷۷۸۳ نمبر: ۰۶۱۳۰۸۳۰

پست الکترونیکی: [info@icc-iran.com](mailto:info@icc-iran.com)